- (a) the registration declaration of the partnership and any update;
 - (b) the partnership agreement and any amendments;
 - (c) a complete and up-to-date register of partners;
- (d) where applicable, a complete and up-to-date register of the directors of the partnership; and
- (e) the names and domicile addresses of the principal officers of the partnership.

DIVISION V

TRANSITIONAL AND FINAL PROVISIONS

- **13.** A geologist carrying on professional activities within a joint-stock company constituted before the 18 April 2013 must comply with the requirements of this Regulation at the latest within one year after that date.
- **14.** This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

2593

Gouvernement du Québec

O.C. 222-2013, 20 March 2013

Professional Code (chapter C-26)

Specialist's certificates of professional orders—diplomas issued by designated educational institutions which give access to permits or specialist's certificates of professional orders—Amendment

Regulation to amend the Regulation respecting the diplomas issued by designated educational institutions which give access to permits or specialist's certificates of professional orders

WHEREAS, under the first paragraph of section 184 of the Professional Code (chapter C-26), after obtaining the advice of the Office des professions du Québec in accordance with subparagraph 7 of the third paragraph of section 12 of the Code, and of the order concerned, the Government may, by regulation, determine the diplomas issued by the educational institutions it indicates which give access to a permit or specialist's certificate;

WHEREAS, under subparagraph 7 of the third paragraph of section 12 of the Professional Code, the Office must, before advising the Government, consult the educational institutions and the order concerned, the Conference of Rectors and Principals of Quebec Universities in the case of a university-level diploma, and the Minister of Higher Education, Research, Science and Technology;

WHEREAS the Office carried out the consultation;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1), a draft of the Regulation to amend the Regulation respecting the diplomas issued by designated educational institutions which give access to permits or specialist's certificates of professional orders was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 5 December 2012 with a notice that it could be made by the Government on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS the Government obtained the opinion of the Office and that of the Ordre des orthophonistes et audiologistes du Québec;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation without amendment;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Justice:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting the diplomas issued by designated educational institutions which give access to permits or specialist's certificates of professional orders, attached to this Order in Council, be made.

JEAN ST-GELAIS, Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Regulation respecting the diplomas issued by designated educational institutions which give access to permits or specialist's certificates of professional orders

Professional Code (chapter C-26, s. 184, 1st par.)

1. The Regulation respecting the diplomas issued by designated educational institutions which give access to permits or specialist's certificates of professional orders (chapter C-26, r. 2) is amended by replacing section 1.12 by the following:

- **"1.12.** The following diplomas awarded by the educational institutions designated below give access to the permits listed below, issued by the Ordre des orthophonistes et audiologistes du Québec:
 - (1) speech therapist's permit:
- (a) Maîtrise professionnelle en orthophonie (M.P.O.) from Université de Montréal;
- (b) Master of Science (Applied) in Communication Sciences and Disorders; Speech-Language Pathology Specialization from McGill University;
- (c) Maîtrise en orthophonie (M.Sc.) from Université Laval;
- (d) Maîtrise en orthophonie (M.Sc.) from the Université du Québec à Trois-Rivières;
 - (2) audiologist's permit:
- (a) Maîtrise professionnelle en audiologie (M.P.A.) from Université de Montréal.».
- **2.** This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette* officielle du Québec.

2594

Gouvernement du Québec

O.C. 223-2013, 20 March 2013

Professional Code (chapter C-26)

Psychoeducators

—Committee on training of psychoeducators

Regulation respecting the committee on training of psychoeducators

WHEREAS, under the second paragraph of section 184 of the Professional Code (chapter C-26), the Government may, by regulation and after having consulted the Office des professions du Québec and the persons or bodies referred to in subparagraph 7° of the third paragraph of section 12 of the Code, fix the terms and conditions of cooperation between the order concerned and the authorities of the educational institutions in Québec that issue diplomas giving access to a permit or specialist's certificate:

WHEREAS, under the second paragraph of section 184 of the code, the Government has consulted the Office, the educational institutions concerned, the Ordre des psychoéducateurs et psychoéducatrices du Québec, the Conference of Rectors and Principals of Québec Universities and the Minister of Higher Education, Research, Science and Technology;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1), a draft Regulation respecting the committee on training of psychoeducators was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 28 November 2012 with a notice that it could be made by the Government on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation without amendment;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Justice:

THAT the Regulation respecting the committee on training of psychoeducators, attached to this Order in Council, be made.

JEAN ST-GELAIS, Clerk of the Conseil exécutif

Regulation respecting the committee on training of psychoeducators

Professional Code (chapter C-26, s. 184, 2nd par.)

- **1.** A committee on training is hereby established within the Ordre des psychoéducateurs et psychoéducatrices du Québec.
- **2.** The committee is an advisory committee whose mandate is to examine matters relating to the quality of the training of psychoeducators, in keeping with the respective and complementary jurisdictions of the Order, the educational institutions at the university level and the Minister of Higher Education, Research, Science and Technology.

Quality of training means the adequacy of training in relation to the professional skills to be acquired to practise as a psychoeducator.

In that respect, the committee is to consider

(1) the objectives of the training programs offered by educational institutions at the university level that lead to a diploma giving access to a permit or a specialist's certificate;